



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال CERTIFICADO HALAL DE LOTE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 1 of 6

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.

يحظر تماما التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Para carne y productos cárnicos según la ley islámica incluida en los estándares de la GSO, OIC/SMIIC y otros países islámicos.

اللحوم والمنتجات اللحومية وفقا لشروط الشريعة الإسلامية التي يتضمنها دليل هيئة المقاييس والمواصفات لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية

Halal Food & Quality "HFQ", organismo de certificación acreditado y reconocido por GCC Accreditation Center, HAK, JAKIM, MoIAT, SASO, SFDA y otros, indica que en la empresa con ubicación de las instalaciones indicadas a continuación:	مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، جهة إصدار الشهادات الحلال المعتمدة والمُعترف بها دوليا من طرف SASO, SFDA, GCC Accreditation Center, HAK, MoIAT, JAKIM و جهات أخرى، بأن الشركة والمنشأة المدرجة في الأسفل.	
Nombre de empresa:	FRICAFOR, S.L	اسم الشركة:
Con CIF:	B17017237	رقم التسجيل التجاري:
Con dirección en:	C/MARE DE DEU DEL MONT, 31 17740 VILAFANT (GIRONA)	و العنوان والبلد:
Con número de certificado:	HFQ-125/18/GE	مع شهادة الحلال رقم:
Se ha realizado el sacrificio, corte y despiece de los productos de los lotes abajo detallados bajo supervisión del personal autorizado de Halal Food & Quality, y cumple los requisitos Halal del GSO993, GSO9, GSO2055-1, GSO 21, OIC/SMIIC 1, MS 1500, etc.	تم ذبح منتجات الدفء المفصلة أعلاه وتقطيعها وتعليبها تحت إشراف مراقبين معتمدين لدى مؤسسة الأغذية الحلال والجودة، وتفي بمتطلبات الحلال المدرجة في المواصفات GSO993، GSO9، GSO2055-1، GSO 21، OIC/SMIIC، MS 1500، إلخ.	

Productos Supervisados:	BOVINO	المنتج المرقب:
Número de certificado de lote:	HFQ-125/18/GE-1122910	رقم التسجيل المرخص به للمنتج الحلال:
RGSEAA / Registro Sanitario:	ES 10.01261/GE	رقم التسجيل الطبي:
Número de unidades:	126 UNITS	رقم الوحدات/المجموعة:
Peso:	721,28	الوزن:
Número de licencia del remolque:	----	رقم تسجيل المقطورة:
Número de lote:	VER ANEXO	رقم الدفعة:
País de origen:	ESPAÑA	بلد الأصل:
País de destino:	ESPAÑA	بلد الوجهة:
Proveedor:	FRICAFOR, S.L.	المصدر:
Importador:	CAULI ABUMENTS, SL	المستورد:
Transporte:	TERRRESTRE	النقل:
Fecha de sacrificio:	7/8/2024	تاريخ الذبح:
Fecha de empaquetado:	10/08/2024	تاريخ التعبئة:
Fecha de caducidad del producto:	1/09/2024	تاريخ نهاية صلاحية المنتج:
Nombre del Matadero:	FRICAFOR, S.L.	إسم المسلخ:
Sacrificado por:	HAKIM TAOUOU	المسؤول عن الذبح (الجزار):
Nº del matarife autorizado:	HFQ-MAT-117/2018-10-01/GE-M-01	رقم رخصة المسؤول الجزار:
Sacrificio supervisado por:	KHALID TAHIRI	المراقب والمشرف على الذبح:

فالنيسيا، بتاريخ 16 de agosto, 2024 Valencia



Firma Dr. Said Ratbi Bali
Presidente



توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال
CERTIFICADO HALAL DE LOTE

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.
يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 2 of 6

Número de certificado de lote	HFQ-125/18/GE-1122910	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:					
Nº de Lote رقم الدفعة	Especies النوع	Nombre del producto إسم المنتج	Peso: (Kg) الوزن	Nº Unidades الوحدات	Fecha de sacrificio / تاريخ الذبح.	Fecha de empacutado/ تاريخ الإنتاج	Fecha de caducidad تاريخ إنتهاء الصلاحية
2408001667 2408001667 2408001666 2408001894 2408001897 2408001896 2408001666 2408002018 2408001887 2408001874 2408001665 2408002017 2408001997 2408002017 2408001873 2408002002 2408001997 2408002018 2408002012 2408002012 2408001872 2408001897 2408001879 2408001890 2408001993 2408001880 2408001871 2408002010 2408001878	BOVINO	TAPA TIPO BRESAOLA	721,28	2 PALETS	07/08/2024 08/08/2024 09/08/2024	12/08/2024	11/09/2024

Atestaciones:

- El sacrificio se ha realizado en un matadero aprobado, y bajo la supervisión de personal autorizado por Halal Food & Quality, por miembros musulmanes acorde a los requisitos de los estándares Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- Todos los productos de este lote han sido producidos acorde los requisitos de la ley islámica y son aptos para el consumo de Halal.
- Este certificado es solo válido para los productos y cantidades reflejados en el mismo.
- Los productos cárnicos se produjeron en un país y un establecimiento autorizado para exportar carne Halal a los países del GCC y de los países de la OIC.

تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بأيادي ذباحين مسلمين وباستخدام سكاكين توافقت المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Valencia, 16 de agosto, 2024 فالينسيا, بتاريخ



Firma Dr. Said Ratbi Bali
Presidente



توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال CERTIFICADO HALAL DE LOTE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 3 of 6

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.
يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Número de certificado de lote	HFQ-125/18/GE-1122910	رقم التسجيل المرخص به للمنتج الحلال:
-------------------------------	-----------------------	--------------------------------------

Nº de Lote رقم الدفعة	Especies النوع	Nombre del producto إسم المنتج	Peso: (Kg) الوزن	Nº Unidades الوحدات	Fecha de sacrificio / تاريخ الذبح.	Fecha de empacutado/ تاريخ الإنتاج	Fecha de caducidad تاريخ إنتهاء الصلاحية
2408001976 2408001978 2408001984 2408001978 2408001885 2408001665 2408001368 2408001882 2408001901 2408001886 2408001901 2408001882 2408001668 2408002004 2408001888 2408001668 2408001888 2408001976 2408001892 2408001998 2408001900 2408001877 2408001871 2408001522 2408001878 2408001987 2408001881	BOVINO	TAPA TIPO BRESAOLA	721,28	2 PALETS	07/08/2024 08/08/2024 09/08/2024	12/08/2024	11/09/2024

Atestaciones:

- El sacrificio se ha realizado en un matadero aprobado, y bajo la supervisión de personal autorizado por Halal Food & Quality, por matar musulmanes acorde a los requisitos de los estándares Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- Todos los productos de este lote han sido producidos acorde los requisitos de la ley islámica y son aptos para el consumo de Halal.
- Este certificado es solo válido para los productos y cantidades reflejados en el mismo.
- Los productos cárnicos se produjeron en un país y un establecimiento autorizado para exportar carne halal a los países del GCC y de los países de la OIC.

تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بأيادي نباحين مسلمين وباستخدام سكاكين توافقت المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتجات والكميات المدرجة فيها
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

فالنيسيا, بتاريخ 16 de agosto, 2024 Valencia

ONLY FOR VALIDATION



Firma Dr. Said Ratbi Bali
Presidente

توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال
CERTIFICADO HALAL DE LOTE

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.
يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 4 of 6

Número de certificado de lote	HFQ-125/18/GE-1122910	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:					
Nº de Lote رقم الدفعة	Especies النوع	Nombre del producto إسم المنتج	Peso: (Kg) الوزن	Nº Unidades الوحدات	Fecha de sacrificio / تاريخ الذبح.	Fecha de empacutado/ تاريخ الإنتاج	Fecha de caducidad تاريخ إنتهاء الصلاحية
2408001881 2408001875 2408001880 2408001896 2408001977 2408001886 2408002015 2408002015 2408001895 2408001889 2408001894 2408001889 2408001890 2408001578 2408001887 2408001872 2408001585 2408001891 2408001891 2408001584 2408001523 2408001877 2408001876 2408001577 2408001368	BOVINO	TAPA TIPO BRESAOLA	721,28	2 PALETS	07/08/2024 08/08/2024 09/08/2024	12/08/2024	11/09/2024

Atestaciones:

- El sacrificio se ha realizado en un matadero aprobado, y bajo la supervisión de personal autorizado por Halal Food & Quality, por mataranes musulmanes acorde a los requisitos de los estándares Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- Todos los productos de este lote han sido producidos acorde a los requisitos de la ley islámica y son aptos para el consumo de Halal.
- Este certificado es solo válido para los productos y cantidades reflejados en el mismo.
- Los productos cárnicos se produjeron en un país y un establecimiento autorizado para exportar carne halal a los países del GCC y de los países de la OIC.

تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد ذبح بأيدي ذبائح مسلمين وباستخدام سكاكين توافقت المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

فالنيسيا، بتاريخ 16 de agosto, 2024 Valencia



Firma Dr. Said Ratbi Bali
Presidente

توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال
CERTIFICADO HALAL DE LOTE

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 5 of 6

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.
يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

Número de certificado de lote	HFQ-125/18/GE-1122910	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:					
Nº de Lote رقم الدفعة	Especies النوع	Nombre del producto إسم المنتج	Peso: (Kg) الوزن	Nº Unidades الوحدات	Fecha de sacrificio / تاريخ الذبح.	Fecha de empacado/ تاريخ الإنتاج	Fecha de caducidad تاريخ إنتهاء الصلاحية
2408001900 2408001867 2408001987 2408001885 2408001876 2408001874 2408001892 2408001523 2408001996 2408001587 2408001875 2408001578 2408001588 2408001584 2408001579 2408001588 2408001579 2408001977 2408001591 2408001590 2408001993 2408002004 2408001984	BOVINO	TAPA TIPO BRESAOLA	721,28	2 PALETS	07/08/2024 08/08/2024 09/08/2024	12/08/2024	11/09/2024

Atestaciones:

- El sacrificio se ha realizado en un matadero aprobado, y bajo la supervisión de personal autorizado por Halal Food & Quality, por matarifes musulmanes acorde a los requisitos de los estándares Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- Todos los productos de este lote han sido producidos acorde los requisitos de la ley islámica y son aptos para el consumo de Halal.
- Este certificado es solo válido para los productos y cantidades reflejados en el mismo.
- Los productos cárnicos se produjeron en un país y un establecimiento autorizado para exportar carne halal a los países del GCC y de los países de la OIC.

تعليقات:

- تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وفي ذبائح بأيادي ذباحين مسلمين وباستخدام سكاكين توافق المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
- كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال.
- هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها
- هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وبإقي الدول الإسلامية.

فالنيسيا, بتاريخ 16 de agosto, 2024 Valencia,

ONLY FOR VALIDATION



Firma Dr. Said Ratbi Bali
Presidente

توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR



Halal Food & Quality

شهادة الدفعة حلال
CERTIFICADO HALAL DE LOTE

Todos los derechos están reservados a Halal Food & Quality. Queda totalmente prohibido el cambio o la reproducción parcial o total de este certificado.
يحظر تمامًا التغيير أو الاستنساخ الجزئي أو الكلي لهذه الشهادة.
جميع الحقوق محفوظة لحلال فود أند كواليتي

HFQ-7.7-F03

Ed. 10

Rev. 04

Fecha: 10/11/2023

Página: 6 of 6

Número de certificado de lote	HFQ-125/18/GE-1122910	رقم التسجيل المرخص به للمنتوج الحلال:					
Nº de Lote رقم الدفعة	Especies النوع	Nombre del producto إسم المنتج	Peso: (Kg) الوزن	Nº Unidades الوحدات	Fecha de sacrificio / تاريخ الذبح.	Fecha de empacado/ تاريخ الإنتاج	Fecha de caducidad تاريخ إنتهاء الصلاحية
2408001873 2408001998 2408001893 2408001577 2408001895 2408001583 2408001590 2408001582 2408001591 2408001879 2408001585 2408001581 2408001581 2408001587 2408001576 2408001576 2408001583 2408001522 2408002010 2408001582 2408001893	BOVINO	TAPA TIPO BRESAOLA	721,28	2 PALETS	07/08/2024 08/08/2024 09/08/2024	12/08/2024	11/09/2024

Atestaciones:	تعليقات:
17. El sacrificio se ha realizado en un matadero aprobado, y bajo la supervisión de personal autorizado por Halal Food & Quality, por matarifes musulmanas acorde a los requisitos de los estándares Halal GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.	17. تم الذبح في أحد المسالخ المعتمدة حلال لدينا وتحت إشراف مراقبين تابعين لنا، وقد أصبح بأيادي ذبائح مسلمين وباستخدام سكاكين توافقت المواصفات والمقاييس الحلال، GSO, OIC/SMIIC, MS1500, etc.
18. Todos los productos de este lote han sido producidos acorde a los requisitos de la ley islámica y son aptos para el consumo de Halal.	18. كل وحدات هذه الدفعة تستوفي شروط الشريعة الإسلامية وتعتبر لحوم ومنتجات حلال.
19. Este certificado es solo válido para los productos y cantidades reflejados en el mismo.	19. هذه الشهادة صالحة فقط للمنتوجات والكميات المدرجة فيها
20. Los productos cárnicos se produjeron en un país y un establecimiento autorizado para exportar carne halal a los países del GCS y a los países de la OIC.	20. هذه اللحوم الحلال مصدرها بلد ومؤسسة مرخص لها بتصدير اللحوم الحلال لدول مجلس التعاون الخليجي وباقي الدول الإسلامية.

Valencia, 16 de agosto, 2024 فالنسيا, بتاريخ

ONLY FOR VALIDATION



Firma Dr. Said Ratbi Bali
Presidente

توقيع: الدكتور سعيد الرتيبي البالي
الرئيس

Este certificado es válido solo si está autenticado con la versión asociada al QR.

هذه الشهادة تكون صالحة فقط إذا تمت مصادقتها بالإصدار المرتبط بـ QR